Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	La Neuveville	MINI
CLUB 2	MJ Biel-Bienne	MINI

Lieu / Ort / Location / Luogo	La Neuveville	Date / Datum / Date / Data	12.05.2019
Start / Beginn / Début / Inizio	16:30	End / Ende / Fin / Fine	18:05
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	MNB09		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	75

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorname / Nom / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	209214	BURKHARD Florent	
Official scorer / Marqueur	209215	BURKHARD Ludovic	
Referee 1 / Arbitre 1	208008	DEMIERRE Mickaël	
Referee 2 / Arbitre 2	210177	PAPAUX Gil	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	1	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
6	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **La Neuveville**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 La Neuveville

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12	C	BRADER Kylian	215804	09:47	28	42	1				
61	A	LEGGERI Lorenzo	218302	21:38	12	17	2				
30	G	BROSSARD Thomas X X X	218328	25:44	28	18	3				
	G			32:18	61	28	4				
9		NOYER Benjamin	218308	37:30	12		5				
48		WÜTRICH Alexis	218305	47:38	13	28	6				
2		RICHOZ Lucas	216826								
32		RUCH Robin	219324								
27		PERRENOUD Sophie	215803								
17		SIMEONI Sami	216053								
42		FRIGO-MOSCA Kelly	217189								
18		GUENIN Kirsten	219704								
23		RÜEGSEGGER Lionel	219504								
10		CAMILLO Mael	219329								
13		CERANTOLA Dario	219711								
15		PROBST Loris	219712								
28		ALLAIRE Justin	214383								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	97067
	PERRENOUD Stéphane		

TOTAL 6

TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
17:42	28	2	00:00	19:42	H
19:13	17	2	00:00	21:13	V1
29:27	48	2	00:00	31:27	H
36:32	28	2	00:00	37:50	D
37:17	61	2	00:00	39:17	K1
45:00	28	2	00:00	47:00	H

TOTAL 12 min

2 MJ Biel-Bienne

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
69	C	FLÜCKIGER Noa	217229	10:54	13		1				
13	A	SERI Nico Leandro	216102	17:26	97	29	2				
31	G	GAUTIER Romain X X X	218112	28:00	13	97	3				
	G			34:49	67	13	4				
2		MICHAUD Aurore	216071	37:50	24	13	5				
67		RAMSEYER Jérémy	219731								
3		STEINER Simon	218110								
24		GISIGER Chris	219771								
4		LINIGER Yannick	219772								
29		VASILE Livio	219774								
97		SERI Livio	219773								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	94114
	GAUTIER Lionel		

TOTAL 5

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
04:32	3	2	00:00	06:32	G1
10:42	4	2	00:00	12:42	B2
27:53	31	5	00:00	32:53	G1
33:10	2	2	00:00	35:10	A
37:30	13	2	00:00	37:30	H
37:30	13	2	00:00	37:30	U

TOTAL 15 min